退党退团退队方法

可使用化名（小名）

方法一：网页投稿：通过突破网络封锁软件或加密代理登陆大纪元网站，打开退出共产党网页，在声明表格中填入声明内容，并提交发送。签名网站：http://tuidang.dajiyuan.com

方法二：电子邮件：给下列大纪元的信箱之一发声明电子邮件：news@epochtimes.com

方法三：电话传真：

美国电话：001-416-361-9895；001-888-892-8757

美国传真：001-702-248-0599；001-510-372-0176

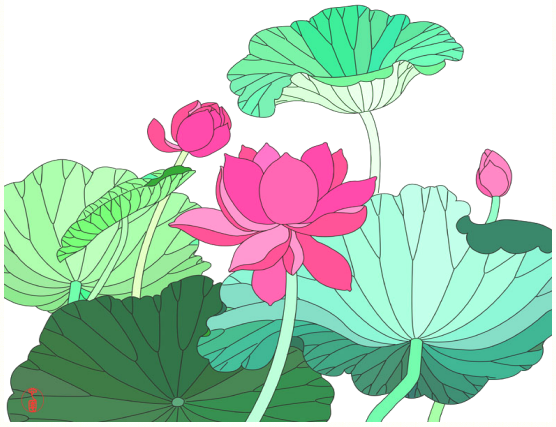
方法四：公开张贴：暂无上网渠道者可先将退党声明张贴到适当公共场所，先起到公开表明心意的作用，以后找机会上网。

提示：未开通国际直拨电话的大陆人士打退党电话电话时需用 IP 电话拨打（网通先拨 17909，电信先拨 17969，铁通先拨 17991），手机 IP 电话（“中国移动”先拨 17951，“联通”先拨 17911，小灵通先拨 17909）。

* 您可能说我思想中早退了，我也不交党费了。那都不算数。因为在那个血旗面前向天发毒誓时，您是说把一生、把生命都献给邪党了。所以只有采取公开的方式退出，有行为的表示，才能除掉这么大的毒誓，才能在天灭中共的时候保平安！

白山清泉

第九期



尽 显

天门广为众生开，　缘在今朝大法来。
谁人识得大法好？　谁人门外空徘徊？
谁人坚修心不动？　谁人畏难志先衰？
谁人助纣行恶暴？　谁人迷中妄自猜？
法正乾坤显众志，　佛道神人尽登台。

白 山 清 泉

退党退团退队方法

可使用化名（小名）

方法一：网页投稿：通过突破网络封锁软件或加密代理登陆大纪元网站，打开退出共产党网页，在声明表格中填入声明内容，并提交发送。签名网站：http://tuidang.dajiyuan.com

方法二：电子邮件：给下列大纪元的信箱之一发声明电子邮件：news@epochtimes.com

方法三：电话传真：

美国电话：001-416-361-9895；001-888-892-8757

美国传真：001-702-248-0599；001-510-372-0176

方法四：公开张贴：暂无上网渠道者可先将退党声明张贴到适当公共场所，先起到公开表明心意的作用，以后找机会上网。

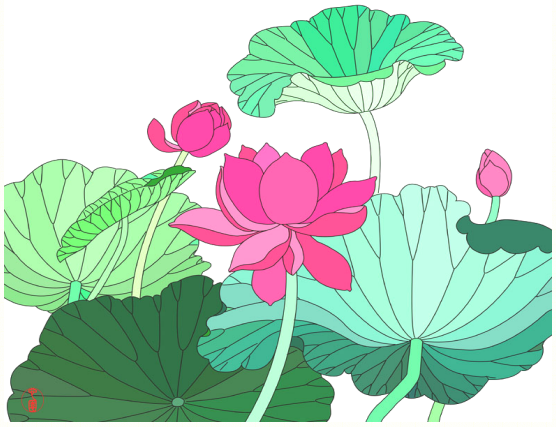
提示：未开通国际直拨电话的大陆人士打退党电话电话时需用 IP 电话拨打（网通先拨 17909，电信先拨 17969，铁通先拨 17991），手机 IP 电话（“中国移动”先拨 17951，“联通”先拨 17911，小灵通先拨 17909）。

* 您可能说我思想中早退了，我也不交党费了。那都不算数。因为在那个血旗面前向天发毒誓时，您是说把一生、把生命都献给邪党了。所以只有采取公开的方式退出，有行为的表示，才能除掉这么大的毒誓，才能在天灭中共的时候保平安！

24

白山清泉

第九期



尽 显

天门广为众生开，　缘在今朝大法来。
谁人识得大法好？　谁人门外空徘徊？
谁人坚修心不动？　谁人畏难志先衰？
谁人助纣行恶暴？　谁人迷中妄自猜？
法正乾坤显众志，　佛道神人尽登台。

目　　录

【卷首一文】……3
不听白衣老妇劝　受伤害的是谁
【天下采风】……5
同庆世界法轮大法日
美国明州圣保罗市　市长宣布“法轮大法月”
【修者心语】……7
一个中国“神童”　的传奇故事
【世道民情】……10
公安家属仗义执言痛斥恶警
公安局长明真相全家三退
【呼唤良知正义　停止迫害】……12
白山三岔子协力看守所迫害大法弟子王艳
【正义之声】……13
加拿大总理哈珀致信祝贺法轮大法周
联合调查团北美团长谈中共盗卖器官
澳诉江案添被告罗干 政府促调查活摘器官事件
参与迫害法轮功 吴官正在西班牙被起诉
【大家谈】……17
法轮功十五年历程带给我们的思考
【清除党文化】……20
爱国不等于爱党
【全球声援两千万人退出党团队】……21
【退党退团退队方法】……24

力。今天不同了，每个人都可以选择退出中共、去除党性、回归人性，用人善良的本性对待生活中的一切，这不就是中国未来的希望所在吗？

▲ 全球声援两千万人退出中共的大型活动已覆盖北美、欧洲及亚洲等十多个国家，声势浩大。图为四月十五日，近四千民众在台湾举行大游行，声援退党潮。

《九评共产党》一书深刻揭露了中共邪恶本质，已在中国促成强大的退出中共恶党的大潮，到 2007 年 5 月 28 日已有超过 2225 万中国民众在海外大纪元网站声明退出中共党、团、队。

白 山 清 泉

目　　录

【卷首一文】……3
不听白衣老妇劝　受伤害的是谁
【天下采风】……5
同庆世界法轮大法日
美国明州圣保罗市　市长宣布“法轮大法月”
【修者心语】……7
一个中国“神童”　的传奇故事
【世道民情】……10
公安家属仗义执言痛斥恶警
公安局长明真相全家三退
【呼唤良知正义　停止迫害】……12
白山三岔子协力看守所迫害大法弟子王艳
【正义之声】……13
加拿大总理哈珀致信祝贺法轮大法周
联合调查团北美团长谈中共盗卖器官
澳诉江案添被告罗干 政府促调查活摘器官事件
参与迫害法轮功 吴官正在西班牙被起诉
【大家谈】……17
法轮功十五年历程带给我们的思考
【清除党文化】……20
爱国不等于爱党
【全球声援两千万人退出党团队】……21
【退党退团退队方法】……24

2

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

力。今天不同了，每个人都可以选择退出中共、去除党性、回归人性，用人善良的本性对待生活中的一切，这不就是中国未来的希望所在吗？

▲ 全球声援两千万人退出中共的大型活动已覆盖北美、欧洲及亚洲等十多个国家，声势浩大。图为四月十五日，近四千民众在台湾举行大游行，声援退党潮。

《九评共产党》一书深刻揭露了中共邪恶本质，已在中国促成强大的退出中共恶党的大潮，到 2007 年 5 月 28 日已有超过 2225 万中国民众在海外大纪元网站声明退出中共党、团、队。

23

不时高喊“天灭中共”口号，表达着海外民众的心声。《希望之声》国际广播电台向中国国内直播集会实况，将海外的声援同步传递给千百万中国民众。同时，不少国内人士也得以通过《希望之声》实况发言：山东大学教授孙文广对集会演讲，谴责中共侵犯私有财产的无法无天，表示退党是人们有效的抗争行为；自由作家和民主人士顾万九、孙不二和贺伟华等发言，表达了他们的衷心支持；河北李凤琴、福建黄清等 3 人、上海王越华等 11 人在集会之际宣布真名退党。

4 月 21、22 日两天，香港都举行了“声援两千万人三退大游行”，由天国乐团开道，参加的民众神情振奋，高举多种色彩鲜艳的横幅、标语和大型图片、踏着天国乐团的鼓乐节奏行进，浩荡的队伍由腰鼓队、乾坤鼓队压阵，绵延数公里，吸引了大量行人。国内的游客有的吃惊、有的高兴、有的问：“两千万退党，都是在哪里退的？”一位四川的妇女现场退团，她说她 54 年就入了团，现在跳出共产党的枷锁了。孙斌（孙中山侄孙）向记者说，他一位刚来香港的国内亲戚，参加了集会后非常触动，现场为自己化名退团。

不言而喻，全球的大声援是基于国内人民大规模三退这一事实。自去年12月以来，退党、团、队的人数急剧增加，在大纪元退党网上声明三退的人数，每月超过100万，每日人数增加到3-4万，总人数已超过两千一百万。反观中国50年来的历史，多少人既是受迫害者，又是迫害的推波助澜者，被迫默许着独裁暴

不听白衣老婦劝 受傷害的是誰?

一个本来完全可以避免的惨案还是发生了：零六年二月十七日在菲律宾位于马尼拉东南约六百七十五公里的莱特省昆萨胡贡村惨遭泥石流吞埋，受灾村庄变成一个约九米深、四千米长和五百米宽的巨大泥潭，下面埋着全村三千多人的尸体，只有五十七名生还者。

在采访中，这五十七名生还者异口同声地告诉记者：在灾难发生前三天，有一个很神秘穿白衣的老妇人到村中村民相对聚集的两家杂货店和小学反反复复告诫村民：要发生山体滑坡，需立即撤离。但无人相信她的警告，三天后惨祸终于发生了。痛定思痛，我们应从这惨祸中吸取教训，以免在即将到来的劫难中重蹈覆辙：

人类要遇到劫难，这非是危言耸听，也非空穴来风。佛教中讲末法末劫，《圣经・启示录》讲最后的审判，古老民族留下的和历史上的预言都预示着人类将遇到大劫难。在这个大劫难面前人人都会面对一个能不能被救的问题。谁在劫难中会被淘汰？首先就是带有共产邪灵印记（兽的印记）的人。

天要灭中共，那是因为共产邪灵

白 山 清 泉

不时高喊“天灭中共”口号，表达着海外民众的心声。《希望之声》国际广播电台向中国国内直播集会实况，将海外的声援同步传递给千百万中国民众。同时，不少国内人士也得以通过《希望之声》实况发言：山东大学教授孙文广对集会演讲，谴责中共侵犯私有财产的无法无天，表示退党是人们有效的抗争行为；自由作家和民主人士顾万九、孙不二和贺伟华等发言，表达了他们的衷心支持；河北李凤琴、福建黄清等 3 人、上海王越华等 11 人在集会之际宣布真名退党。

4 月 21、22 日两天，香港都举行了“声援两千万人三退大游行”，由天国乐团开道，参加的民众神情振奋，高举多种色彩鲜艳的横幅、标语和大型图片、踏着天国乐团的鼓乐节奏行进，浩荡的队伍由腰鼓队、乾坤鼓队压阵，绵延数公里，吸引了大量行人。国内的游客有的吃惊、有的高兴、有的问：“两千万退党，都是在哪里退的？”一位四川的妇女现场退团，她说她 54 年就入了团，现在跳出共产党的枷锁了。孙斌（孙中山侄孙）向记者说，他一位刚来香港的国内亲戚，参加了集会后非常触动，现场为自己化名退团。

不言而喻，全球的大声援是基于国内人民大规模三退这一事实。自去年12月以来，退党、团、队的人数急剧增加，在大纪元退党网上声明三退的人数，每月超过100万，每日人数增加到3-4万，总人数已超过两千一百万。反观中国50年来的历史，多少人既是受迫害者，又是迫害的推波助澜者，被迫默许着独裁暴

22

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

卷首一文

不听白衣老婦劝 受傷害的是誰?

一个本来完全可以避免的惨案还是发生了：零六年二月十七日在菲律宾位于马尼拉东南约六百七十五公里的莱特省昆萨胡贡村惨遭泥石流吞埋，受灾村庄变成一个约九米深、四千米长和五百米宽的巨大泥潭，下面埋着全村三千多人的尸体，只有五十七名生还者。

在采访中，这五十七名生还者异口同声地告诉记者：在灾难发生前三天，有一个很神秘穿白衣的老妇人到村中村民相对聚集的两家杂货店和小学反反复复告诫村民：要发生山体滑坡，需立即撤离。但无人相信她的警告，三天后惨祸终于发生了。痛定思痛，我们应从这惨祸中吸取教训，以免在即将到来的劫难中重蹈覆辙：

人类要遇到劫难，这非是危言耸听，也非空穴来风。佛教中讲末法末劫，《圣经・启示录》讲最后的审判，古老民族留下的和历史上的预言都预示着人类将遇到大劫难。在这个大劫难面前人人都会面对一个能不能被救的问题。谁在劫难中会被淘汰？首先就是带有共产邪灵印记（兽的印记）的人。

天要灭中共，那是因为共产邪灵

3

恶事干绝；迫害修炼真、善、忍的法轮功修炼者。天要灭中共，那些宣誓要为共产邪灵献出一切甚至生命的人，都在清除范围之内，包括参加过共青团和少先队的人。所以才有“退党自救”、“退党保命”的说法。劝退就是在救人。

有人说：“我不相信这些”，相信或者不相信那都是每个人自己在选择未来。山村的人也对白衣老妇说过同样的话，有的还骂她“神经病”，可是最后受伤害的是谁呢！对劝人、救人的白衣老妇没有什么损失，对劝你退党的人也没有什么损失。那你对自己的生命是如何负责的呢？！知道真相后已经退出中共（党团队）的两千多万勇士才是真正对自己生命负责的。

劝退的人，正象歌曲中所唱的一样：“贫富都一样，大难无处藏，网开有一面，快快找真相”；“慈悲使我不愿看到你与红魔一同遭殃，天要灭这红魔，神叫我救度这一方。”

白衣老妇劝人撤离时，村民们还有个搬家的麻烦和今后生活的问题，你说你退党又不费你任何力气，又不花费你的钱财，起个化名就退了，既安全、又保险，你到底还犹豫什么呢？！

的成就欢呼，这就是爱国了。其实这是一种荒唐扭曲的爱国意识和爱国行为。2003年萨斯（非典）爆发，卫生部长张文康信誓旦旦表示中国很安全，非典得到控制。但他显示的是对党的忠诚，而不是对人民的忠诚。他是爱党，爱他的乌纱帽，而不是爱国，爱民族，这样的爱党付出的代价是中国人的生命。真正的爱国者是蒋彦永医生这样把萨斯真相公布出来，使萨斯能够被重视，使人们能够采取措施，挽救更多生命的人。真正的爱国，不是为了向中共表示自己的忠心而做出的种种“爱国”的表现，而是发自内心的对中国负责任。反对当权者对中国人民的迫害是真正爱国的表现，是因为中共的诋毁、中共混淆党与政府、国家的概念才制造了种种思维误区，让人们不能理解被迫害者和平抗争的正面意义。（《解体党文化》节选）

全球声援两千万人退出党团队

自 3 月 24 日以来，全球声援两千万人退出党、团、队的大型游行集会活动覆盖了五大洲的十多个国家、三十多个大都市，记录了共产党解体前民心觉醒的历史。4 月 8 日在纽约举办的数千人的盛大集会游行，将这次全球声援活动推向高潮。人们举着大型横幅标语，

白 山 清 泉

恶事干绝；迫害修炼真、善、忍的法轮功修炼者。天要灭中共，那些宣誓要为共产邪灵献出一切甚至生命的人，都在清除范围之内，包括参加过共青团和少先队的人。所以才有“退党自救”、“退党保命”的说法。劝退就是在救人。

有人说：“我不相信这些”，相信或者不相信那都是每个人自己在选择未来。山村的人也对白衣老妇说过同样的话，有的还骂她“神经病”，可是最后受伤害的是谁呢！对劝人、救人的白衣老妇没有什么损失，对劝你退党的人也没有什么损失。那你对自己的生命是如何负责的呢？！知道真相后已经退出中共（党团队）的两千多万勇士才是真正对自己生命负责的。

劝退的人，正象歌曲中所唱的一样：“贫富都一样，大难无处藏，网开有一面，快快找真相”；“慈悲使我不愿看到你与红魔一同遭殃，天要灭这红魔，神叫我救度这一方。”

白衣老妇劝人撤离时，村民们还有个搬家的麻烦和今后生活的问题，你说你退党又不费你任何力气，又不花费你的钱财，起个化名就退了，既安全、又保险，你到底还犹豫什么呢？！

的成就欢呼，这就是爱国了。其实这是一种荒唐扭曲的爱国意识和爱国行为。2003年萨斯（非典）爆发，卫生部长张文康信誓旦旦表示中国很安全，非典得到控制。但他显示的是对党的忠诚，而不是对人民的忠诚。他是爱党，爱他的乌纱帽，而不是爱国，爱民族，这样的爱党付出的代价是中国人的生命。真正的爱国者是蒋彦永医生这样把萨斯真相公布出来，使萨斯能够被重视，使人们能够采取措施，挽救更多生命的人。真正的爱国，不是为了向中共表示自己的忠心而做出的种种“爱国”的表现，而是发自内心的对中国负责任。反对当权者对中国人民的迫害是真正爱国的表现，是因为中共的诋毁、中共混淆党与政府、国家的概念才制造了种种思维误区，让人们不能理解被迫害者和平抗争的正面意义。（《解体党文化》节选）

全球声援两千万人退出党团队

自 3 月 24 日以来，全球声援两千万人退出党、团、队的大型游行集会活动覆盖了五大洲的十多个国家、三十多个大都市，记录了共产党解体前民心觉醒的历史。4 月 8 日在纽约举办的数千人的盛大集会游行，将这次全球声援活动推向高潮。人们举着大型横幅标语，

上使得他们的处境更加艰难？

对法轮功的迫害仍然在持续着。法轮功走过的十五年，展现了正信的辉煌，预告了迫害的必然失败。但这场迫害，却成为良知与正义的试金石。我们需要思考，在迫害开始到解体的过程中，在正邪、善恶之间，我们如何摆放我们的位置的？（**文／李致清**）

清除 党文化

爱国不等于爱党

中国自古以来都不缺爱国者，但爱国并不是爱党。真正的爱国者关心的是人民的疾苦，而不是忠诚于一个领袖、政权或党派。因此，爱国者经常针砭时弊，批判现实。屈原曾“长太息以掩涕兮，哀民生之多艰”，杜甫则控诉“朱门酒肉臭，路有冻死骨”。这些人都是中国真正的爱国者。按照中共今天的标准，他们很可能就会因为“恶毒攻击政府”，“反党反政府”的罪名遭到批判，身陷牢狱。

中国如今流行的观念，其实是要在中共政权的意志下，按照其规定的方向去行动，并为符合中共利益

天下 采风

同庆 世界法轮大法日

香港全体学员恭贺师尊华诞暨庆祝第八届世界法轮大法日

- 2007年5月13日，是第八届世界法轮大法日。
- 15 年前的 1992 年 5 月 13 日，李洪志先生在吉林省长春市，首次将法轮大法向社会公开传出。法轮大法以“真、善、忍”为修炼原则，在短短几年内，使超过一亿修炼者达到了身体健康和道德升华。

2007 年 5 月 13 日，加拿大渥太华举行第八届世界法轮大法日庆典。

- 1995 年 3 月和 5 月，李洪志先生应邀到法国和瑞典传功讲法，开始了法轮大法在海外的洪传。
- 2000年5月13日，第一个“世界法轮大法日”诞生。
- 到目前为止，法轮大法已洪传世界 80 多个国家和地区，法轮功主要著作《转法轮》被翻译成 30 多种

白 山 清 泉

上使得他们的处境更加艰难？

对法轮功的迫害仍然在持续着。法轮功走过的十五年，展现了正信的辉煌，预告了迫害的必然失败。但这场迫害，却成为良知与正义的试金石。我们需要思考，在迫害开始到解体的过程中，在正邪、善恶之间，我们如何摆放我们的位置的？（**文／李致清**）

清除 党文化

爱国不等于爱党

中国自古以来都不缺爱国者，但爱国并不是爱党。真正的爱国者关心的是人民的疾苦，而不是忠诚于一个领袖、政权或党派。因此，爱国者经常针砭时弊，批判现实。屈原曾“长太息以掩涕兮，哀民生之多艰”，杜甫则控诉“朱门酒肉臭，路有冻死骨”。这些人都是中国真正的爱国者。按照中共今天的标准，他们很可能就会因为“恶毒攻击政府”，“反党反政府”的罪名遭到批判，身陷牢狱。

中国如今流行的观念，其实是要在中共政权的意志下，按照其规定的方向去行动，并为符合中共利益

20

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

天下 采风

同庆 世界法轮大法日

香港全体学员恭贺师尊华诞暨庆祝第八届世界法轮大法日

- 2007年5月13日，是第八届世界法轮大法日。
- 15 年前的 1992 年 5 月 13 日，李洪志先生在吉林省长春市，首次将法轮大法向社会公开传出。法轮大法以“真、善、忍”为修炼原则，在短短几年内，使超过一亿修炼者达到了身体健康和道德升华。

2007 年 5 月 13 日，加拿大渥太华举行第八届世界法轮大法日庆典。

- 1995 年 3 月和 5 月，李洪志先生应邀到法国和瑞典传功讲法，开始了法轮大法在海外的洪传。
- 2000年5月13日，第一个“世界法轮大法日”诞生。
- 到目前为止，法轮大法已洪传世界 80 多个国家和地区，法轮功主要著作《转法轮》被翻译成 30 多种

5

文字，“真善忍”的准则正日益受到各族人民的喜爱。世界各地的法轮功学员都会和当地的支持者一起，欢庆这个伟大的节日。

美国明州圣保罗市
市长宣布“法轮大法月”

【明慧网二零零七年五月十八日】

褒奖令

圣保罗市

鉴于，法轮大法是一门基于“真、善、忍”法理的高层次身、心、灵同修功法；并且

鉴于，自从李洪志先生于一九九二年把法轮大法传播给公众以来，法轮大法带给超过一亿人分布于六大洲健康与和平；并且

鉴于，法轮大法超越种族、文化背景，对建设普世和平、宽容及更加友善社会的贡献；并且

鉴于，更多的明尼苏达的男人，女人正在修炼法轮功，净化他们的心灵，使身体充满活力，拥抱一个和平和道德高尚的社区；并且

鉴于，法轮大法强调一个

人们看到他们的时候，感觉最深的仍然是他们的善心与笑容。

这是一群相信天理的人，他们知道，心里仇恨“真、善、忍”，仇恨善良的炼功人会给人们带来不好，所以他们要坚持讲真相。他们也知道，对“真、善、忍”价值进行打击，对无辜进行迫害的恶人恶行，最终会为天理所不容。中共的罪恶，已经把自己送进了死亡之门，所以他们要去制止迫害，要让人们远离迫害的团伙，退出中共。

良药苦口，利于病；忠言逆耳，利于行。虽然他们的心境，也许有的人一时还难以理解；他们的做法，有的人现在还难以接受。但不管他们是上街发真相资料，还是他们劝人们退党，至少有一点，他们是真心为了别人好。都是为了能够给人们带来一片光明的未来。他们知道，不管是否有的人现在感到受打扰，或是不能理解，他们传递的信息，最终能够让人们受益。我们应该思考的是：是一种怎样的力量，可以让他们坚持到今天；是什么样的信仰，能让他们走到那么正？

从某种意义上，这种艰难的环境，更映衬出他们的不平凡。但也正是他们的艰难处境，更值得人们去反思：自己是否因为自己的态度与行为，在某种程度

白 山 清 泉

文字，“真善忍”的准则正日益受到各族人民的喜爱。世界各地的法轮功学员都会和当地的支持者一起，欢庆这个伟大的节日。

美国明州圣保罗市
市长宣布“法轮大法月”

【明慧网二零零七年五月十八日】

褒奖令

圣保罗市

鉴于，法轮大法是一门基于“真、善、忍”法理的高层次身、心、灵同修功法；并且

鉴于，自从李洪志先生于一九九二年把法轮大法传播给公众以来，法轮大法带给超过一亿人分布于六大洲健康与和平；并且

鉴于，法轮大法超越种族、文化背景，对建设普世和平、宽容及更加友善社会的贡献；并且

鉴于，更多的明尼苏达的男人，女人正在修炼法轮功，净化他们的心灵，使身体充满活力，拥抱一个和平和道德高尚的社区；并且

鉴于，法轮大法强调一个

6

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

人们看到他们的时候，感觉最深的仍然是他们的善心与笑容。

这是一群相信天理的人，他们知道，心里仇恨“真、善、忍”，仇恨善良的炼功人会给人们带来不好，所以他们要坚持讲真相。他们也知道，对“真、善、忍”价值进行打击，对无辜进行迫害的恶人恶行，最终会为天理所不容。中共的罪恶，已经把自己送进了死亡之门，所以他们要去制止迫害，要让人们远离迫害的团伙，退出中共。

良药苦口，利于病；忠言逆耳，利于行。虽然他们的心境，也许有的人一时还难以理解；他们的做法，有的人现在还难以接受。但不管他们是上街发真相资料，还是他们劝人们退党，至少有一点，他们是真心为了别人好。都是为了能够给人们带来一片光明的未来。他们知道，不管是否有的人现在感到受打扰，或是不能理解，他们传递的信息，最终能够让人们受益。我们应该思考的是：是一种怎样的力量，可以让他们坚持到今天；是什么样的信仰，能让他们走到那么正？

从某种意义上，这种艰难的环境，更映衬出他们的不平凡。但也正是他们的艰难处境，更值得人们去反思：自己是否因为自己的态度与行为，在某种程度

19

了一群修炼人实践真善忍的历程。这其实带给我们很多的省思。

在修炼法轮功的千千万万人中，通过炼功得到健康，甚至从死亡线上走过来的比比皆是。几乎每一个修炼人，都可以写一本感恩的书。在炼功前，笔者每隔几个月便要生病一场，炼功到现在，七、八年没有生过病，而我身边的炼功人，无论男女老少，也几乎都是这样，长年都很健康。

历史上，中国曾经出现过扁鹊、孙思邈、张仲景、华佗等这样的杰出医学家。他们妙手回春的故事、他们治愈的顽疾、他们能够覆盖的人群，其实非常有限，但已经可以让中国人谈论至今仍然可以非常自豪。那么，用同样的目光去思考一下法轮功创始人李洪志先生所做的事情，我们今天又该如何看待呢？中国人是不是应该感到自豪，更值得好好珍惜？

一个美国教授说，如果人们能够理解《转法轮》，那么，他们会明白，医学、物理学、文学等的诺贝尔奖应该授予李洪志先生。其实，我们仔细思考一下，有哪个诺贝尔医学奖得主对如此广大的人群，用如此低的花费，做过如此重大的医学贡献呢？

同样，接触过法轮功学员比较多，时间比较长的人，都会感到这群人很真诚，很善良，是一批道德水准很高的人。人们常说，路遥知马力，日久见人心。十五年了，法轮功学员仍然还在承受巨大的压力，还在长期不懈的付出，但他们还是如此和平，如何善良。

全面健康的方法，包括修内在道德的提升从遵循着宇宙特性真、善、忍，以及练习缓慢圆的气功动作；

鉴于，法轮大法修炼者坚持真、善、忍的决心和勇气，在面对中共严酷的迫害，展现了我们生命的价值以及人类尊严的可贵特性。

鉴此，我，克里斯多福•寇尔曼（Christopher B. Coleman），圣保罗市（City of Saint Paul）市长，特此褒奖二零零七年五月为“法轮大法月”

圣保罗市以真善忍为荣

克里斯多福•寇尔曼（Christopher B. Coleman）市长

修者心语

一个中国“神童”的传奇故事

钱力（右图），一个被称为“神童”的天才男孩，一位才华横溢、富有主见的青春少年，他为何会选择一条不同寻常的修炼之路，又为何会从一名小留学生变成了一个小难民……这是一个真实而带着传奇色彩的故事。

打开外面的世界

钱力曾就读于中国南京市西藏路小学和省重点金陵中学，他学习勤奋并酷爱 数理化，他初中便自学完了

白 山 清 泉

了一群修炼人实践真善忍的历程。这其实带给我们很多的省思。

在修炼法轮功的千千万万人中，通过炼功得到健康，甚至从死亡线上走过来的比比皆是。几乎每一个修炼人，都可以写一本感恩的书。在炼功前，笔者每隔几个月便要生病一场，炼功到现在，七、八年没有生过病，而我身边的炼功人，无论男女老少，也几乎都是这样，长年都很健康。

历史上，中国曾经出现过扁鹊、孙思邈、张仲景、华佗等这样的杰出医学家。他们妙手回春的故事、他们治愈的顽疾、他们能够覆盖的人群，其实非常有限，但已经可以让中国人谈论至今仍然可以非常自豪。那么，用同样的目光去思考一下法轮功创始人李洪志先生所做的事情，我们今天又该如何看待呢？中国人是不是应该感到自豪，更值得好好珍惜？

一个美国教授说，如果人们能够理解《转法轮》，那么，他们会明白，医学、物理学、文学等的诺贝尔奖应该授予李洪志先生。其实，我们仔细思考一下，有哪个诺贝尔医学奖得主对如此广大的人群，用如此低的花费，做过如此重大的医学贡献呢？

同样，接触过法轮功学员比较多，时间比较长的人，都会感到这群人很真诚，很善良，是一批道德水准很高的人。人们常说，路遥知马力，日久见人心。十五年了，法轮功学员仍然还在承受巨大的压力，还在长期不懈的付出，但他们还是如此和平，如何善良。

18

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

全面健康的方法，包括修内在道德的提升从遵循着宇宙特性真、善、忍，以及练习缓慢圆的气功动作；

鉴于，法轮大法修炼者坚持真、善、忍的决心和勇气，在面对中共严酷的迫害，展现了我们生命的价值以及人类尊严的可贵特性。

鉴此，我，克里斯多福•寇尔曼（Christopher B. Coleman），圣保罗市（City of Saint Paul）市长，特此褒奖二零零七年五月为“法轮大法月”

圣保罗市以真善忍为荣

克里斯多福•寇尔曼（Christopher B. Coleman）市长

修者心语

一个中国“神童”的传奇故事

钱力（右图），一个被称为“神童”的天才男孩，一位才华横溢、富有主见的青春少年，他为何会选择一条不同寻常的修炼之路，又为何会从一名小留学生变成了一个小难民……这是一个真实而带着传奇色彩的故事。

打开外面的世界

钱力曾就读于中国南京市西藏路小学和省重点金陵中学，他学习勤奋并酷爱 数理化，他初中便自学完了

7

高中的课程，高中就自学完了大学微积分的课程，并且连续三年夺得了江苏省数学竞赛一等奖，还获得过全国物理竞赛二等奖，此外，他在电脑、绘画、唱歌方面也显露出才华。

二零零一年，一次偶然的机会，钱力的邮箱里收到了突破网络封锁的方法，通过这办法，他点开了美国之音等海外网站，看到了在国内媒体完全看不到的各种真实信息，这让从小生活在中共一言堂式宣传中的钱力，突然感到自己原来一直生活在一只密封的罐子里，无法听到世界上不同于中共的各种声音。钱力决定要去了解更多信息。

后来钱力也接触了很多关于法轮功的正面消息。开始由于受国内媒体报道的影响，特别是天安门自焚伪案的惨烈画面，使钱力条件反射般地感到害怕。但同时他头脑里也充满了疑问：法轮功的核心是真善忍，真善忍有什么不好呢？如果法轮功真的不好，那为什么从澳洲进修回来的老师说看到那里有很多人在炼法轮功哪？而且还有那么多人写文章证明自己亲身受益呢？法轮功究竟是怎样的功法呢？

带着一团疑惑和强烈的好奇心，钱力在二零零三年暑假，从明慧网上下载了法轮功的所有书籍，准备自己探个究竟。看过了法轮功的主要著作《转法轮》和其他著作后，钱力发现这些书里谈的都是教人如何处处为他人着想，用真善忍的标准做一个好人。而且，

吴官正自一九九七年起至二零零二年十一月任山东省中共省委书记期间，直接参与并执行了江泽民镇压法轮功学员的指令，在山东省酷刑折磨致死至少上百名法轮功学员，使山东成为在中国迫害法轮功学员最严重的地区之一。

目前，西班牙司法部门已经在调查中共对法轮功的种族灭绝案。二零零六年六月，西班牙国家法院接受对中共政治局常委、政协主席贾庆林的起诉，司法机构并已经正式开始对其迫害法轮功的犯罪行为进行调查的法律程序。

法官已经向联合国人权组织和国际大赦等组织申请相关资料。法官也通过西班牙外交部向政府索要关于中共迫害法轮功学员的信息，并已申请对贾庆林的国际通缉令，以便在其出现在欧洲国家时尽快将其逮捕并将其引渡到西班牙接受司法审讯。

法轮功十五年历程带给我们的思考

【明慧网】从一九九二年开传到今天，法轮功走过了十五个年头。十五年里，人们目睹了法轮功给世界带来的健康与道德提升，更见证

白 山 清 泉

高中的课程，高中就自学完了大学微积分的课程，并且连续三年夺得了江苏省数学竞赛一等奖，还获得过全国物理竞赛二等奖，此外，他在电脑、绘画、唱歌方面也显露出才华。

二零零一年，一次偶然的机会，钱力的邮箱里收到了突破网络封锁的方法，通过这办法，他点开了美国之音等海外网站，看到了在国内媒体完全看不到的各种真实信息，这让从小生活在中共一言堂式宣传中的钱力，突然感到自己原来一直生活在一只密封的罐子里，无法听到世界上不同于中共的各种声音。钱力决定要去了解更多信息。

后来钱力也接触了很多关于法轮功的正面消息。开始由于受国内媒体报道的影响，特别是天安门自焚伪案的惨烈画面，使钱力条件反射般地感到害怕。但同时他头脑里也充满了疑问：法轮功的核心是真善忍，真善忍有什么不好呢？如果法轮功真的不好，那为什么从澳洲进修回来的老师说看到那里有很多人在炼法轮功哪？而且还有那么多人写文章证明自己亲身受益呢？法轮功究竟是怎样的功法呢？

带着一团疑惑和强烈的好奇心，钱力在二零零三年暑假，从明慧网上下载了法轮功的所有书籍，准备自己探个究竟。看过了法轮功的主要著作《转法轮》和其他著作后，钱力发现这些书里谈的都是教人如何处处为他人着想，用真善忍的标准做一个好人。而且，

8

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

吴官正自一九九七年起至二零零二年十一月任山东省中共省委书记期间，直接参与并执行了江泽民镇压法轮功学员的指令，在山东省酷刑折磨致死至少上百名法轮功学员，使山东成为在中国迫害法轮功学员最严重的地区之一。

目前，西班牙司法部门已经在调查中共对法轮功的种族灭绝案。二零零六年六月，西班牙国家法院接受对中共政治局常委、政协主席贾庆林的起诉，司法机构并已经正式开始对其迫害法轮功的犯罪行为进行调查的法律程序。

法官已经向联合国人权组织和国际大赦等组织申请相关资料。法官也通过西班牙外交部向政府索要关于中共迫害法轮功学员的信息，并已申请对贾庆林的国际通缉令，以便在其出现在欧洲国家时尽快将其逮捕并将其引渡到西班牙接受司法审讯。

大家谈

法轮功十五年历程带给我们的思考

【明慧网】从一九九二年开传到今天，法轮功走过了十五个年头。十五年里，人们目睹了法轮功给世界带来的健康与道德提升，更见证

17

澳诉江案添被告罗干
澳政府促调查活摘器官事件

章翠英和律师斯莱特瑞先生

悉尼华裔画家、法轮功学员章翠英女士状告迫害法轮功元凶江泽民一案目前取得新的进展，原告提出将迫害法轮功的组织六一零办公室的头目罗干增加为被告，与迫害法轮功的元凶江泽民一同送上审判台，并且要求延长传票送达有效期。

目前纽省高院已经裁决同意原告的请求，增加被告罗干，以及向被告送达诉状的时间延长六个月，诉状将由法院递交海外。很多澳洲政要表达对此案的关注，还希望对于中共活体摘取法轮功学员器官的恶性事件的指控展开全面调查。

参与迫害法轮功
吴官正在西班牙被起诉

二零零七年四月十七日早上，出访西班牙的中共政治局常委、中央纪律检查委员会书记吴官正被法轮功学员以酷刑折磨和种族灭绝的罪名起诉。

钱力还发现书中明确要求炼功人不能杀生、自杀，也没有要求人生病了不吃药，还看到书中提到的“地球不会爆炸”竟然被中共媒体移花接木的说成“地球会爆炸”。特别是这些书籍可以全部从网上免费下载也让中共“法轮功创始人敛财”的谣言不攻自破。

加上明慧网上很多国内法轮功学员遭到中共酷刑迫害的案例，那些真实照片和证据让富有同情心和正义感的钱力感到十分气愤。而所有这一切和国内中共媒体的宣传截然相反。

找到人生的方向

鲜明的对比，让钱力看清了是非善恶，法轮功书中谈到的修心向善的道理也让钱力深感折服，他说：“从来没有一本书教人达到那样高的道德标准，这些是我从来没有学到的东西.”于是，他决定在日常生活中也按照“真善忍”的法理来要求自己，就这样，即将上高中的钱力成为了一名法轮功的小学员。

在大陆仍然严酷的环境里，父母为钱力的决定感到担心和害怕，但当他们看到原来任性、凡事以自己我为中心、动不动就发脾气的钱力自从修炼后，变得脾气温顺、豁达、开朗、体谅父母，而且精力充沛，学习成绩没有受到丝毫的影响，也就转而默许了孩子的决定。

重获自由

二零零四年九月，钱力通过交换学生的方式保送到了美国上学，来到了自由的环境里，钱力把自己受

白 山 清 泉

澳诉江案添被告罗干
澳政府促调查活摘器官事件

悉尼华裔画家、法轮功学员章翠英女士状告迫害法轮功元凶江泽民一案目前取得新的进展，原告提出将迫害法轮功的组织六一零办公室的头目罗干增加为被告，与迫害法轮功的元凶江泽民一同送上审判台，并且要求延长传票送达有效期。

目前纽省高院已经裁决同意原告的请求，增加被告罗干，以及向被告送达诉状的时间延长六个月，诉状将由法院递交海外。很多澳洲政要表达对此案的关注，还希望对于中共活体摘取法轮功学员器官的恶性事件的指控展开全面调查。

参与迫害法轮功
吴官正在西班牙被起诉

二零零七年四月十七日早上，出访西班牙的中共政治局常委、中央纪律检查委员会书记吴官正被法轮功学员以酷刑折磨和种族灭绝的罪名起诉。

章翠英和律师斯莱特瑞先生

16

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

钱力还发现书中明确要求炼功人不能杀生、自杀，也没有要求人生病了不吃药，还看到书中提到的“地球不会爆炸”竟然被中共媒体移花接木的说成“地球会爆炸”。特别是这些书籍可以全部从网上免费下载也让中共“法轮功创始人敛财”的谣言不攻自破。

加上明慧网上很多国内法轮功学员遭到中共酷刑迫害的案例，那些真实照片和证据让富有同情心和正义感的钱力感到十分气愤。而所有这一切和国内中共媒体的宣传截然相反。

找到人生的方向

鲜明的对比，让钱力看清了是非善恶，法轮功书中谈到的修心向善的道理也让钱力深感折服，他说：“从来没有一本书教人达到那样高的道德标准，这些是我从来没有学到的东西.”于是，他决定在日常生活中也按照“真善忍”的法理来要求自己，就这样，即将上高中的钱力成为了一名法轮功的小学员。

在大陆仍然严酷的环境里，父母为钱力的决定感到担心和害怕，但当他们看到原来任性、凡事以自己我为中心、动不动就发脾气的钱力自从修炼后，变得脾气温顺、豁达、开朗、体谅父母，而且精力充沛，学习成绩没有受到丝毫的影响，也就转而默许了孩子的决定。

重获自由

二零零四年九月，钱力通过交换学生的方式保送到了美国上学，来到了自由的环境里，钱力把自己受

9

益的经历讲给了身边的同学、老师和有缘人，希望大家能明白真相，尽快结束这场迫害。这使中共感到很害怕，它们便使用各种手段包括打越洋电话以遣送回中国大陆来恐吓钱力，然而在巨大的压力和威胁面前，钱力并没有屈服。直到后来钱力又经历了很多磨难、在美国社会和法轮功朋友的帮助下，终以难民的身份获得了自由。

现在，钱力就读于纽约的一所大学，在学习之余，他几乎把所有的业余时间都用在了向人们讲述真相上，他最大的心愿就是尽早制止这场残酷的迫害，能和父母重新团聚，能在自己热爱的那片国土上自由地修炼法轮功。

钱力在反迫害集会上发言

世道 民情

公安家属仗义执言痛斥恶警

有一政保科长，在邪党迫害法轮功后接触了不少大法弟子，被大法弟子的慈悲和讲真相的大善行为感动。

他的邻居也是大法弟子。有一

有如此的‘保证’”。

鲍克先生进而说：“我们来看看法轮功群体，他们生活节制，勤于锻炼，所以身体非常健康。但被中共视为敌人后，不幸却成了中共屠杀的对象，并用以牟利。”

谈到对法轮功的认识，鲍克先生说：“中共给法轮功贴的标签是荒谬的。什么是‘邪教’？当年犹太教和基督教都曾被当权者称为‘邪教’。这是中共对法轮功的恶意污蔑。这个在世界上几十个国家有数千万修炼人的法轮功绝不是‘邪教’。他们有独立的思想，有独立的生活，而这是中共不愿意看到的，因为中共要控制每一个人。法轮功要人独立思考，叫人做正确的事，做好人，教人‘真善忍’，正好与中共政权所行的相反，所以它们觉得法轮功冒犯了它，感到是一种威胁。”

白 山 清 泉

益的经历讲给了身边的同学、老师和有缘人，希望大家能明白真相，尽快结束这场迫害。这使中共感到很害怕，它们便使用各种手段包括打越洋电话以遣送回中国大陆来恐吓钱力，然而在巨大的压力和威胁面前，钱力并没有屈服。直到后来钱力又经历了很多磨难、在美国社会和法轮功朋友的帮助下，终以难民的身份获得了自由。

现在，钱力就读于纽约的一所大学，在学习之余，他几乎把所有的业余时间都用在了向人们讲述真相上，他最大的心愿就是尽早制止这场残酷的迫害，能和父母重新团聚，能在自己热爱的那片国土上自由地修炼法轮功。

钱力在反迫害集会上发言

世道 民情

公安家属仗义执言痛斥恶警

有一政保科长，在邪党迫害法轮功后接触了不少大法弟子，被大法弟子的慈悲和讲真相的大善行为感动。

他的邻居也是大法弟子。有一

10

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

有如此的‘保证’”。

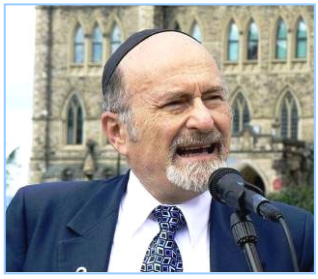
鲍克先生进而说：“我们来看看法轮功群体，他们生活节制，勤于锻炼，所以身体非常健康。但被中共视为敌人后，不幸却成了中共屠杀的对象，并用以牟利。”

谈到对法轮功的认识，鲍克先生说：“中共给法轮功贴的标签是荒谬的。什么是‘邪教’？当年犹太教和基督教都曾被当权者称为‘邪教’。这是中共对法轮功的恶意污蔑。这个在世界上几十个国家有数千万修炼人的法轮功绝不是‘邪教’。他们有独立的思想，有独立的生活，而这是中共不愿意看到的，因为中共要控制每一个人。法轮功要人独立思考，叫人做正确的事，做好人，教人‘真善忍’，正好与中共政权所行的相反，所以它们觉得法轮功冒犯了它，感到是一种威胁。”

15

联合调查团北美团长谈中共盗卖器官

【明慧网】法轮功受迫害真相联合调查团（CIPFG）北美团长鲁文•鲍克先生日前，在接受加拿大电视台采访时，就中共杀人盗卖器官、中加关系、以及真相调查团的下一步行动等回答了记者和观众的问题。



鲁文•鲍克（Reuven Bulka）先生(右图)是加拿大东部肾脏基金会主席和犹太社区领袖，在加拿大22台“Talk Ottawa”访谈节目中，当记者问道，有些人仍不敢相信中共活摘人体器官出售，鲍克先生说：“在30、40年代的时候，也几乎没有人相信纳粹对犹太人所做的事，直到最后发现那是事实。对于那些不相信中共活摘人体器官出售的人，有一个最简便的方法会使你相信，那就是亲自去查询一下移植系统，你会发现，在世界任何地方寻找一个器官通常需要几年的时间，但中国的医生却保证在一周内给你提供所需要的器官。不仅如此，他们还保证，如果不合适，几天内再给你换一个！直到有适合你的。那么，我们必须想一下，这些器官是哪里来的？他们为何敢‘保证’弄到器官？显而易见，他们绝不是从死人身上拿来的，而是杀人拿到器官来出售。否则，他们不可能

次派出所恶警来骚扰他的邻居，企图绑架，政保科长的妻子开开门说：“大法弟子怎么了，大法弟子就是好，法轮功就是好！”派出所恶警说：“你是谁呀？”她说：“在哪儿我都敢说法轮功好，在大道上我都敢喊法轮大法好。我雷锋不学就学人家法轮功，你看人家大法弟子心地善良，帮助别人不图回报，捡了人家的手机、钱如数还给人家，碰着遇难的老人领回家安抚。你们坏人不抓抓好人，吃饱撑的。”

派出所恶警在正义面前灰溜溜的走了。

公安局长明真相全家三退

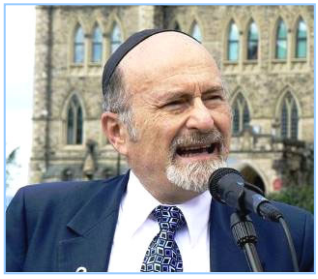
一位大法弟子去外地参加婚礼，被安排在某县一公安局副局长家中住宿。这位副局长看该大法弟子身体很好，满面红光，皮肤细腻，根本不象六十岁的人，就问大法弟子如何保养的，此大法弟子如实的讲了自己是修炼法轮大法的人，过去身体如何差，修炼后身体的变化，并讲起了法轮功学员被中共恶党迫害的真相和恶党的邪恶流氓本质。这位局长在听的过程中不时的点头和插话，承认大法弟子的话都是真实的。

接着大法弟子劝其一家三口退出邪党，副局长一家人都含笑点头，并真诚的说谢谢大法弟子告诉他们真相。

白 山 清 泉

联合调查团北美团长谈中共盗卖器官

【明慧网】法轮功受迫害真相联合调查团（CIPFG）北美团长鲁文•鲍克先生日前，在接受加拿大电视台采访时，就中共杀人盗卖器官、中加关系、以及真相调查团的下一步行动等回答了记者和观众的问题。



鲁文•鲍克（Reuven Bulka）先生(右图)是加拿大东部肾脏基金会主席和犹太社区领袖，在加拿大22台“Talk Ottawa”访谈节目中，当记者问道，有些人仍不敢相信中共活摘人体器官出售，鲍克先生说：“在30、40年代的时候，也几乎没有人相信纳粹对犹太人所做的事，直到最后发现那是事实。对于那些不相信中共活摘人体器官出售的人，有一个最简便的方法会使你相信，那就是亲自去查询一下移植系统，你会发现，在世界任何地方寻找一个器官通常需要几年的时间，但中国的医生却保证在一周内给你提供所需要的器官。不仅如此，他们还保证，如果不合适，几天内再给你换一个！直到有适合你的。那么，我们必须想一下，这些器官是哪里来的？他们为何敢‘保证’弄到器官？显而易见，他们绝不是从死人身上拿来的，而是杀人拿到器官来出售。否则，他们不可能

14

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

次派出所恶警来骚扰他的邻居，企图绑架，政保科长的妻子开开门说：“大法弟子怎么了，大法弟子就是好，法轮功就是好！”派出所恶警说：“你是谁呀？”她说：“在哪儿我都敢说法轮功好，在大道上我都敢喊法轮大法好。我雷锋不学就学人家法轮功，你看人家大法弟子心地善良，帮助别人不图回报，捡了人家的手机、钱如数还给人家，碰着遇难的老人领回家安抚。你们坏人不抓抓好人，吃饱撑的。”

派出所恶警在正义面前灰溜溜的走了。

公安局长明真相全家三退

一位大法弟子去外地参加婚礼，被安排在某县一公安局副局长家中住宿。这位副局长看该大法弟子身体很好，满面红光，皮肤细腻，根本不象六十岁的人，就问大法弟子如何保养的，此大法弟子如实的讲了自己是修炼法轮大法的人，过去身体如何差，修炼后身体的变化，并讲起了法轮功学员被中共恶党迫害的真相和恶党的邪恶流氓本质。这位局长在听的过程中不时的点头和插话，承认大法弟子的话都是真实的。

接着大法弟子劝其一家三口退出邪党，副局长一家人都含笑点头，并真诚的说谢谢大法弟子告诉他们真相。

11

呼唤良知正义 停止迫害

白山三岔子协力看守所迫害大法弟子王艳

吉林省白山市砟子镇南沟王石匠的女儿王艳，99年春季在吉林大学读书得法。恶党迫害大法后，王艳寒假期间回家，因她父母受邪党造谣欺骗，不让女儿学法炼功，强迫王艳到小煤窑干活。

王艳半夜炼功父亲就打她，打也炼，她父亲就告到派出所，把自己的女儿送入拘留所15天。期满后王艳连衣服都没有换，带上一本《转法轮》直奔北京上访。

信仰无罪 停止迫害

大约在2000年1月份，王艳被非法关押在白山市三岔子协力看守所（江源县看守所），当时王艳年仅17岁，遭受牙签扎指甲、脚丫等毫无人性的酷刑折磨。

有一次恶警用母子扣把王艳的大拇指扣上，吊在走廊的房梁上吊了一夜，恶警打完麻将回来把她放下来，她已经昏死过去，恶警又掐人中，又泼凉水……王艳刚刚喘了一口气，恶警就踢一脚问还炼不炼？王艳坚定的说“炼”。王艳因此被非法判2年劳教。

正义之声

加拿大总理哈珀致信祝贺法轮大法周

【明慧网二零零七年五月十三日】二零零七年五月十三日世界法轮大法日来临之际，加拿大总理蒂文•哈珀给法轮功学员发来了贺信，向为国家多元化做出贡献的众多法轮功学员表达诚挚的祝福。以下是贺信译文：

值此法轮大法周之际，我非常高兴向在加拿大生活和工作，并为我们国家多元化做出贡献的众多法轮功学员表达我最诚挚的祝福。

体现我们文化传统的宽容，以及我们人民长久不懈的努力，为我们带来了为全世界钦佩的富饶和多元的文化。作为加拿大公民，我们为在加拿大共享的开明和宽容的价值观及信仰和宗教自由而感快慰。包括法轮功修炼者在内的所有加拿大人均应谨记，永远不要将这些权利价值视为当然而轻视之。

在这个节日，我赞扬加拿大法轮功群体对我们国家共同价值观的贡献，我祝愿你们有快乐、平安和繁荣的一年。

加拿大总理斯蒂文•哈珀

白 山 清 泉

呼唤良知正义 停止迫害

白山三岔子协力看守所迫害大法弟子王艳

吉林省白山市砟子镇南沟王石匠的女儿王艳，99年春季在吉林大学读书得法。恶党迫害大法后，王艳寒假期间回家，因她父母受邪党造谣欺骗，不让女儿学法炼功，强迫王艳到小煤窑干活。

王艳半夜炼功父亲就打她，打也炼，她父亲就告到派出所，把自己的女儿送入拘留所15天。期满后王艳连衣服都没有换，带上一本《转法轮》直奔北京上访。

信仰无罪 停止迫害

大约在2000年1月份，王艳被非法关押在白山市三岔子协力看守所（江源县看守所），当时王艳年仅17岁，遭受牙签扎指甲、脚丫等毫无人性的酷刑折磨。

有一次恶警用母子扣把王艳的大拇指扣上，吊在走廊的房梁上吊了一夜，恶警打完麻将回来把她放下来，她已经昏死过去，恶警又掐人中，又泼凉水……王艳刚刚喘了一口气，恶警就踢一脚问还炼不炼？王艳坚定的说“炼”。王艳因此被非法判2年劳教。

12

真 话 心 中 摆　　天 地 正 气 在

正义之声

加拿大总理哈珀致信祝贺法轮大法周

【明慧网二零零七年五月十三日】二零零七年五月十三日世界法轮大法日来临之际，加拿大总理蒂文•哈珀给法轮功学员发来了贺信，向为国家多元化做出贡献的众多法轮功学员表达诚挚的祝福。以下是贺信译文：

值此法轮大法周之际，我非常高兴向在加拿大生活和工作，并为我们国家多元化做出贡献的众多法轮功学员表达我最诚挚的祝福。

体现我们文化传统的宽容，以及我们人民长久不懈的努力，为我们带来了为全世界钦佩的富饶和多元的文化。作为加拿大公民，我们为在加拿大共享的开明和宽容的价值观及信仰和宗教自由而感快慰。包括法轮功修炼者在内的所有加拿大人均应谨记，永远不要将这些权利价值视为当然而轻视之。

在这个节日，我赞扬加拿大法轮功群体对我们国家共同价值观的贡献，我祝愿你们有快乐、平安和繁荣的一年。

加拿大总理斯蒂文•哈珀

13